

САПУНОВО

Свѣтлинкѣ на тѣлото е́ око̀то: а ако̀ поистинно око̀то твое ба̀де просто, сичкото тѣло твое ше ба̀де свѣтло; ако ли око̀то твое ба̀де лукаво, сичкото твое тѣло та̀мна ше ба̀де. Ако поистинно свѣт-а, които въ тебѣ та̀мнина е́, то та̀мнина-та колко ше е.

Никой можи на двама Господары да ра̀боти, защото̀ или едного ше возлю̀би, а друго̀го ше омрази; или едного ше ся да̀ржи, а за друго̀го да не грижеше на-чене: ниможите Богу да ра̀бутите и на Ма̀мона.

За туй ви думамъ: ни ся грижѣ̀те съ душа̀-та ваша, що се ядете, или що ше пиете: ни съ тѣлото ваше, въ какво ши ся обличете: Гледайте на фтички-тѣ, небесны-тѣ, чи не съятъ ни жнать, ни собирать въ житни-цы и баща ви небесныя ги храни; не сте ли ви съ по̀вече подобры отъ тяхъ и проч.

НЕОФИТОВО

Свѣтлинкѣ на тѣлото е́ око̀то: ако е́ прочее око̀-то ти чисто, и сичкото ти тѣло ше да̀ буде свѣтло. Ако ли око̀то ти е́ лукаво, сичкото ти тѣло ше да̀ буде темно, ако прочее свѣтлостъ та, што̀ е́ въ тебе темно-та е́, а то темнота та колко то ше да̀ е́:

Никой неможе да ра̀бо̀-ти на двама господаре: за-щото̀ или едного ше возлю̀би, а другиатъ ше да̀ воз-ненавиди: или за едного ше да се държи, а за другиатъ ше фане да не мари: не може-те да ра̀ботите на Бога и на Ма̀мона.

За това ви говоримъ: не грыжантесе за животатъ си що̀ще да ядете, или що̀ще да пиете: нито за тѣло то си съ̀нѣ ще се облечете, не е́ ли по̀ голѣмъ живото отъ храна та и тѣло то отъ обле-кло то;

Погледнете на птиците не-бесны, каквѝ ни съятъ, ни жнать, нито собирать въ жит-ницы те, и Сѣтецъ вашъ небе-сныи ги храни, не сте ли вы̀ много по̀добры отъ тяхъ;

защото̀ ю̀ по̀правилень и гладѣкъ нежели тѣ два. Освѣнь Ю̀родиво та-та-та-та, можемъ забвѣ